



REGIONE CAMPANIA

**AZIENDA OSPEDALIERA "SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO"**  
**DI RILIEVO NAZIONALE E DI ALTA SPECIALIZZAZIONE**  
**DI CASERTA**

Deliberazione n° 125 del 28 febbraio 2018

**OGGETTO:** CONTRATTO DI MANUTENZIONE FULL-RISK PER IL SISTEMA TC TOSHIBA MODELLO "AQUILION ONE" CON LA SOCIETA' CANON MEDICAL SYSTEMS SRL CIG [7391644198]

**IL DIRETTORE DELL' UOC TECNOLOGIA OSPEDALIERA, INNOVAZIONE  
TECNOLOGICA ED HTA**

A conclusione di specifica istruttoria, descritta nella narrazione che segue, si rappresenta che ricorrono i presupposti finalizzati all'adozione del presente provvedimento, ai sensi dell'art. 2 della Legge n. 241/1990 e s.m.i.

**Premesso che:**

- con deliberazioni n°48 del 19/01/2007 e n°698 del 28/10/2008, esecutive ai sensi di legge, fu approvata la fornitura di n°1 Tomografo Computerizzato, marca Toshiba Medical Systems, modello "Aquilion One";
- detta apparecchiatura fu collaudata in data 29/04/2009;
- al fine di garantire la manutenzione del suddetto sistema, al termine del periodo di garanzia, con deliberazione n°214 del 10/08/2015, esecutiva ai sensi di legge, è stato stipulato contratto di manutenzione full-risk con la ditta Toshiba Medical Systems srl, oggi Canon Medical Systems Srl, ai sensi dell'articolo 57, comma 2 sub b), del D.Lgs. 163/2006;
- il contratto risulta scaduto il 31/12/2017;

**Considerato che:**

- quest'Azienda, in data 18/01/2018, ha avviato, una consultazione preliminare di mercato, ai sensi dell'art.66 del D.Lgs 50/2016, modificato dal D.Lgs. 56/2017, finalizzata alla verifica della disponibilità di operatori economici, oltre a quello conosciuto, per l'affidamento del servizio di manutenzione full-risk del sistema TC su citato;
- l'avviso di consultazione preliminare di mercato è andato deserto;
- essendo la spesa complessiva superiore a € 50.000,00, è stata richiesta autorizzazione a So.Re.Sa. S.p.a., con nota prot. n°3379 /2018 agli atti dell'UOC Tecnologia Ospedaliera;
- la manutenzione dell'apparecchiatura può essere comunque affidata alla casa produttrice della stessa al fine di garantire la sostituzione di componenti originali, in caso di guasti, e l'intervento di tecnici specializzati, con professionalità e competenza adeguate e che, pertanto, nel caso in essere, ricorre la fattispecie di cui all'art. 63 comma 2 lett. b) del D.Lgs 50/2016;
- per le considerazioni di cui ai punti precedenti, con nota prot. n° 3211/2018, allegata alla presente, è stato richiesto alla società Canon Medical Systems srl, formulazione di una proposta contrattuale di durata triennale, con una riduzione del 5% dell'importo annuo del precedente contratto, ai sensi dell'art. 9 ter comma 1 lett a) del d.lgs. 78/2015;

**Preso atto che:**

- So.Re.Sa. S.p.a. ha riscontrato, con nota prot. n°9630/2018 acquisita al protocollo di quest'Azienda n° 4393/2018, allegata in copia, autorizzando l'espletamento diretto di autonoma procedura di gara, con clausola risolutiva nell'ipotesi in cui intervengano successivi analoghi affidamenti da parte della stessa, a seguito di gare centralizzate;
- con pec del 12/02/2018, acquisita al protocollo di quest'Azienda n°4144 del 15/02/2018, allegata in copia, la società Canon Medical Systems Srl, ha riscontrato la richiesta di proposta contrattuale, proponendo un canone annuo di € 98.000,00, oltre i.v.a., applicando uno sconto del 2% anziché de 5% richiesto;

**Rilevato che:**

- in data 2/01/2018 e 1/02/2018 l'unità operativa complessa Diagnostica per Immagini, nel frattempo, ha sollecitato interventi manutentivi, per guasti occorsi al sistema TC e pertanto la UOC Tecnologia Ospedaliera ha dovuto richiedere l'intervento manutentivo di casa madre, stante l'urgenza di continuare a garantire le prestazioni sanitarie;

**Evidenziato che:**

- in data 28/02/2018, la Direzione Strategica ha richiesto, per le vie brevi, alla società Canon Medical Systems srl nuovamente l'applicazione del 5% di sconto, anziché del 2% concesso dalla società, sull'importo annuo della nuova proposta contrattuale, così come previsto dell'art. 9 ter comma 1 lett a) del d.lgs. 78/2015;
- con pec del 28/02/2018, la società Canon Medical Systems srl, visti i buoni e pluriennali rapporti con questa Azienda, si è dichiarata disponibile a concedere al massimo il 3% di sconto rispetto al canone del precedente anno;

**Ritenuto:**

- quindi, necessario procedere con la stipula del contratto di manutenzione per il sistema in parola, come da proposta prot. RG/am/78 del 28/02/2018, con decorrenza dal 01/01/2018 al 31/12/2020, considerando che la società Canon Medical Systems Srl ha, comunque, assicurato dopo il 31/12/2017, data di scadenza del precedente contratto, gli interventi manutentivi senza soluzione di continuità
- precisare che il costo triennale complessivo, derivante dall'approvazione della proposta contrattuale della società Canon Medical Systems srl, è pari ad € 355.020,00 i.v.a. 22% compresa,

**Visti:**

- Il D.lgs 50/2016 modificato dal D.Lgs 56/2017;
- il decreto n° 58 del 18/07/2011 del Commissario ad acta per la prosecuzione del piano di rientro del settore sanitario;
- il decreto n° 11 del 10/02/2012 del Commissario ad acta per la prosecuzione del piano di rientro del settore sanitario;
- la circolare 30/10/2012 n° 4536 del Ministero delle infrastrutture e dei trasporti pubblicata sulla G.U. n° 256 del 13/11/2012;
- il regolamento di amministrazione e contabilità approvato con deliberazione n° 237 del 14/03/2013, esecutiva ai sensi di legge;

**Attestata**

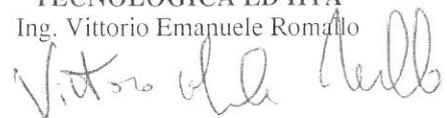
la legittimità della presente proposta di deliberazione, che è conforme alla vigente normativa in materia;

**PROPONE**

di approvare la narrativa, e per gli effetti:

1. di procedere con la stipula del contratto di manutenzione full-risk per il sistema TC Toshiba mod. Aquilion one, come da proposta prot. RG/am/78 del 28/02/2018, con decorrenza dal 01/01/2018 al 31/12/2020, considerando che la società Canon Medical Systems Srl ha, comunque, assicurato dopo il 31/12/2017, data di scadenza del precedente contratto, gli interventi manutentivi senza soluzione di continuità;
2. di precisare che il costo complessivo triennale ammonta ad € 291.000,00 oltre , i.v.a. 22%, imputabile come segue
  - o € 97.000,00 oltre i.v.a. 22%, esercizio 2018, 84 Sub/1, conto economico n° 50303010101;
  - o € € 97.000, oltre i.v.a. 22%, esercizio 2019,
  - o € 97.000,00 oltre i.v.a. 22%, esercizio 2020;
3. di attribuire alla presente procedura il seguente CIG [7391644198];
4. di dare mandato alla UOSD Servizio Prevenzione e Protezione congiuntamente alla società Canon Medical Systems srl , della redazione del DUVRI congiuntamente alla società Canon Medical Systems srl;
5. di dare mandato alla U.O.C. Gestione Economico-Finanziaria per gli adempimenti di competenza, ivi compreso il pagamento delle fatture, che andrà effettuato a seguito dell'acquisizione del nulla osta da parte della UOC Tecnologia Ospedaliera ed HTA attestante l'avvenuta fornitura e la regolarità degli importi;
6. di trasmettere copia della presente deliberazione al Collegio Sindacale ed alle UUOCC Gestione Economico-Finanziaria, Diagnostica per Immagini nonché alla UOSD Servizio Prevenzione e Protezione;
7. di dichiarare la presente immediatamente eseguibile, vista la necessità degli interventi di manutenzione.

IL DIRETTORE U.O.C.  
TECNOLOGIA OSPEDALIERA, INNOVAZIONE  
TECNOLOGICA ED HTA  
Ing. Vittorio Emanuele Romallo





**Al Direttore Generale**  
**A.O. "SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO"**  
**PEC: tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it**

e al Referente Aziendale  
per il processo autorizzativo

**Protocollo in Uscita: SoReSa/0009630/2018**

**Oggetto: Legge Regionale n. 4 del 15.03.2011. Decreti Commissariali n.58/2011 e n. 11/2012. Richiesta di autorizzazione per espletamento in autonomia procedura di gara d'appalto per la fornitura di "richiesta di autorizzazione Soresa per la stipula di un contratto di manutenzione full-risk della TC toshiba "aquilion One" 320 slices con la società Canon Medical Systems srl "**

A riscontro della nota di codesta Azienda prot. 3373 del 7/02/2018 (prot. SoReSa/0008927/2018 del 07/02/2018 ) si evidenzia che, pur rientrando tra le categorie merceologiche del DPCM 24 dicembre 2015 alla voce "Servizi integrati per la gestione delle apparecchiature elettromedicali", la classe tecnologica per cui è richiesto il servizio di manutenzione ed assistenza tecnica, non è ricompresa nell'elenco delle apparecchiature messo a gara nella procedura centralizzata indetta da So.Re.Sa. (S.I.G.M.A.). Pertanto, si autorizza per la durata richiesta, inserendo la clausola risolutiva espressa in caso di successivi affidamenti da parte di questa Società per analogo oggetto.

Si precisa, altresì, che la responsabilità circa le modalità di scelta del contraente, la tipologia e le condizioni economiche dell'acquisto, i criteri di affidamento e il finanziamento della spesa occorrente ricade esclusivamente in capo alla stazione appaltante.

La presente autorizzazione ha valore di 6 mesi dalla ricezione della stessa e si comunica, inoltre, che occorrerà inviare alla scrivente Stazione Appaltante copia del provvedimento definitivo di aggiudicazione entro 10 giorni dall'intervenuta esecutività dello stesso.

Distinti saluti.

Il Direttore Operativo  
Centrale di Committenza  
Dot. Francesco Luciano

Il Direttore Generale  
So.Re.Sa. SpA  
(dot. Gianluca Postiglione)





*Azienda Ospedaliera di Caserta*  
*"Sant'Anna e San Sebastiano"*  
di rilievo nazionale e di alta specializzazione  
Via Palasciano - 81100 Caserta (CE)

*Direttore Generale: Dott. Mario Nicola Vittorio Ferrante*

UOC Tecnologia Ospedaliera ed HTA  
Pec: [tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it](mailto:tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it)

Spett.le Società  
Canon Medial Systems srl  
Via Canton 115  
00144 Roma  
06520771  
[cmsi.italy@legalmail.it](mailto:cmsi.italy@legalmail.it)

Oggetto: Richiesta di proposta contrattuale per la manutenzione della TC Toshiba "Aquilion One" 320 slice

Spett.le Società,

con la presente si comunica che in data 31/12/2017, è scaduto il contratto di manutenzione, approvato con deliberazione n. 214 del 10/08/2015, esecutiva ai sensi di legge, avente ad oggetto il sistema TC in oggetto emarginato.

Per quanto sopra siamo a richiedere la formulazione di proposta tecnico/economica per dare continuità al rapporto in parola. Detta proposta dovrà essere di tipo full-risk, con fornitura di tutti i ricambi e dovrà prevedere, almeno:

- n°6 interventi l'anno di manutenzione preventiva secondo protocollo del costruttore;
- n°1 verifica l'anno di sicurezza elettrica secondo le normative vigenti;
- numero illimitato di interventi di manutenzione correttiva su chiamata, con fornitura di tutte le parti di ricambio originali (incluso il tubo radiogeno), necessarie per il ripristino della corretta funzionalità;
- possibilità di telediagnosi dell'apparecchiatura;
- tempo massimo di intervento "on site" garantito in caso di chiamata per guasto tecnico bloccante (cioè macchina non utilizzabile) 8 ore solari dalla chiamata;
- tempo massimo di risoluzione garantito dall'inizio dell'intervento per guasto bloccante 24 ore solari;
- durata del rapporto triennale con possibilità di scissione del contratto, con preavviso non inferiore a gg. 15 naturali e consecutivi in caso di: dismissione del sistema e/o di istituzione di gara centralizzata a livello regionale per l'espletamento delle medesime attività sul sistema in parola.

Il canone annuo del contratto da stipularsi dovrà prevedere una riduzione non inferiore al 5% dell'importo annuo del contratto scaduto, ai sensi del art. 9 ter comma 1 letta) del d.lgs. 78/2015.

La proposta dovrà essere inoltrata a mezzo pec all'indirizzo [tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it](mailto:tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it).

In attesa di un cortese sollecito riscontro, rimanendo a completa disposizione per eventuali ulteriori chiarimenti, si porgono distinti saluti

Ing. Vittorio Emanuele Romallo

PV<sub>DA</sub>

Da "Tecnologia Ospedaliera" <tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it>  
A "canon" <cmsi.italy@legalmail.it>  
Data martedì 6 febbraio 2018 - 10:29

**RICHIESTA PROPOSTA DI CONTRATTO**

---

Buongiorno,  
con la presente si inoltra nota prot. 3211/u del 6/02/2018, in attesa di sollecito riscontro si porgono  
cordiali saluti  
uoc tecnologia ospedaliera

---

**Allegato(i)**

RICHIESTA PROPOSTA CONTRATTUALE TC TOSHIBA (1).pdf (41 Kb)

Da "Posta Certificata Legalmail" <posta-certificata@legalmail.it>

A "tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it" <tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it>

Data martedì 6 febbraio 2018 - 10:29

---

**CONSEGNA: RICHIESTA PROPOSTA DI CONTRATTO**

---

## Ricevuta di avvenuta consegna

Il giorno 06/02/2018 alle ore 10:29:57 (+0100) il messaggio "RICHIESTA PROPOSTA DI CONTRATTO" proveniente da "tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it" ed indirizzato a "cmsi.italy@legalmail.it" è stato consegnato nella casella di destinazione.

Questa ricevuta, per Sua garanzia, è firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.

**Identificativo messaggio:** opec286.20180206102956.10864.10.2.64@pec.aruba.it

---

## Delivery receipt

The message "RICHIESTA PROPOSTA DI CONTRATTO" sent by "tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it", on 06/02/2018 at 10:29:57 (+0100) and addressed to "cmsi.italy@legalmail.it", was delivered by the certified email system.

As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.

**Message ID:** opec286.20180206102956.10864.10.2.64@pec.aruba.it

---

### Allegato(i)

postacert.eml (58 Kb)

dati-cert.xml (1 Kb)

smime.p7s (7 Kb)





\*15/02/2018 11.51-20180004194\*

Da "cmsi.italy@legalmail.it" <cmsi.italy@legalmail.it>

A "tecnologiaospedalliera@ospedalecasertapec.it" <tecnologiaospedalliera@ospedalecasertapec.it>

Data lunedì 12 febbraio 2018 - 12:31

**riscontro vostra prot. 3211/u - richiesta proposta di contratto**

---

In allegato riscontro alla vostra nota del 06/02/18.

Cordiali saluti

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Alessandra Marzano

-----

---

**Allegato(i)**

78 AO S.ANNA S.SEBASTIANO CASERTA.pdf (671 Kb)

79 AO CASERTA cnt.pdf (3709 Kb)

DOC-7-16-[I] Rev.10

Spett.le  
**AO SANT'ANNA E S. SEBASTIANO**  
VIA PALASCIANO  
81100 CASERTA - ( CE )

c.a. :

Prot. n. RG/am/79  
Roma, 09/01/2018

**Oggetto: proposta contratto di manutenzione e service**

In riferimento alla vostra richiesta prot. 3211/u, inviamo in allegato una proposta di contratto di manutenzione per l'apparecchiatura Tc Aquilion One matricola 2CA08X2060 fabbricata dalla CANON MEDICAL SYSTEMS CORPORATION- Giappone .

Il personale della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. è l'unico autorizzato dal Rappresentante Europeo Autorizzato (Canon Medical Systems Europe BV) ad intervenire sull'apparecchiatura oggetto del contratto. Lo stesso possiede le adeguate conoscenze tecniche e le parti originali di ricambio necessarie, in conformità alla Direttiva 93/42/CE recepita dal D.Lgs. 46/97 e successive modificazioni, a non far decadere la marcatura CE ed a garantire l'esecuzione dell'opera a regola d'arte.

Vi segnaliamo, infine, che nessuna responsabilità potrà essere addebitata alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. per qualsiasi danno diretto o indiretto derivante dall'uso delle apparecchiature non sottoposte all'ordinaria manutenzione ovvero sulle quali sono intervenuti terzi non autorizzati, in questi casi ogni responsabilità sarà esclusivamente a carico della Vs. struttura e del Vs personale. Per eventuali chiarimenti potete contattare la sig.ra Marzano (tel. 0652077224).

Restiamo, pertanto, in attesa di ricevere copia del contratto firmato in ogni pagina per accettazione, diversamente gli interventi seguiranno la modalità "a chiamata", fatturando il costo della stessa secondo i listini attualmente praticati ai clienti della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Distinti saluti

**CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.**

**CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.**

Direttore Tecnico  
Proceduratore Speciale  
Roberto Gargiulo

**PROSPETTO CONTRATTUALE**

ANAGRAFICA CLIENTE

Ragione Sociale **AO SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO**  
 Indirizzo **VIA PALASCIANO**  
 CAP - Città **81100 - CASERTA**  
 Ubicazione impianti

DETTAGLIO CONTRATTO E SERVIZI OFFERTI

La tabella riporta il dettaglio del livello di servizio per singolo impianto e/o apparecchiatura qui elencate:

DETTAGLIO APPARECCHIATURA			DETTAGLIO DEL SERVIZIO (Manutenzione Preventiva, Controlli Sicurezza IEC 62353, Copertura Ricambi - Tubi - Bobine - Sonde)					Periodo del Servizio		Euro (IVA escl.)	
Tipo	Modello	Num. Serie	Livello	Sessioni Annuali Man.Prev. - Contr. Sic.		Ricambi	Tubi o Bobine	Sonde	Decorrenza e Termine		Importo Annuo
TC	AQUILION ONE	2CA08X2060	PLATINUM	6	1	Inclusi	Inclusa	Non appl.	01/01/18	31/12/20	98000,00

Importo del contratto ( IVA esclusa ), Euro: 294000 / triennale ( duecentonovantaquattromila/00 )

**Condizioni particolari del servizio:**

**INTERVENTI DI MANUTENZIONE:** sei visite di manutenzione preventiva l'anno comprendente una verifica di sicurezza elettrica;

**INTERVENTI SU CHIAMATA:** illimitati;

**PARTI DI RICAMBIO:** incluse, inclusa la sostituzione del tubo radiogeno; sono esclusi gli iniettori;

**TEMPO MASSIMO DI INTERVENTO ON SITE GARANTITO IN CASO DI GUASTO BLOCCANTE:** 8 ore lavorative dalla richiesta scritta;

**TEMPO MASSIMO DI RISOLUZIONE GARANTITO DALL'INIZIO DELL'INTERVENTO PER GUASTO BLOCCANTE:** 24 ore lavorative dalla richiesta scritta;

**DURATA DEL CONTRATTO TRIENNALE :** con possibilità di rescissione anticipata come da nostre condizioni speciali di vendita "Art. 4 Durata del Contratto Recesso e Risoluzione"

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Firma del Legale Rappresentante o di un Procuratore

Nome e cognome **CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.**

Direttore Tecnico  
 Procuratore Speciale  
 Roberto Gargiulo

Il Cliente \_\_\_\_\_

Nome e cognome \_\_\_\_\_

Firma del Legale Rappresentante (per accettazione)

## CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA E MANUTENZIONE

### 1. OFFERTE E PROPOSTE D'ORDINE

Le offerte e le proposte d'ordine non sono impegnative per la CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. in quanto i contratti si perfezionano soltanto a seguito della conferma scritta da parte della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. Anche dopo tale conferma, in caso di vendita di prodotti non disponibili in magazzino, i prezzi potranno essere modificati in relazione ad aumenti incidenti sul costo di produzione o di trasporto che avvenissero anche durante la formulazione dell'ordine.

I termini di consegna, anche se indicati nell'ordine o nell'offerta, sono meramente indicativi e non vincolanti.

Eventuali ritardi nelle consegne non daranno diritto alla risoluzione, a penalità od a risarcimento danni, così come la mancata o parziale esecuzione del contratto dovuta a caso fortuito o causa di forza maggiore.

### 2. ACCETTAZIONE DEGLI ORDINI E CAPARRA

Le proposte d'ordine e/o gli ordini del Cliente, trasmessi a mezzo posta, fax, email e/o telefonico anche se vincolanti per il Cliente vincolanti, sono sempre condizionati alla accettazione e conferma scritta da parte della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

In difetto di tale conferma l'ordine si considererà annullato, salvo che non vi sia la spedizione del prodotto Canon Medical Systems.

Non saranno presi in considerazione ordini privi di un'esatta indicazione del prodotto o del servizio richiesto.

Nel caso di ordine di apparecchiature, modificate rispetto al loro standard costruttivo, è riservata alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. la facoltà di rifiutare le modifiche richieste o di chiedere un sovrapprezzo per la loro realizzazione. In ogni caso gli ordini dovranno contenere indicazioni tali da mettere la CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. in condizione di accettarli e di dar loro esecuzione.

Le somme corrisposte dal Cliente prima del saldo del corrispettivo, anche se diversamente qualificate saranno trattenute a titolo di caparra confirmatoria e acconto della fornitura, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1385 c.c.. L'eventuale inadempimento di CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. nella prestazione, se adeguatamente motivato e giustificato, non comporta il diritto del Cliente la facoltà di esigere il doppio della caparra.

### 3. CONSEGNA E PREZZI PREDISPOSIZIONE DEL SITO.

Se non diversamente convenuto per iscritto, tutti i prezzi sono "Franco Roma". Le Spese di imballaggio, di spedizione e di installazione delle apparecchiature presso sedi diverse sono interamente a carico del Cliente. Sono altresì a carico del cliente tutte le spese ed i costi necessari per la predisposizione del sito ove dovranno essere installate le apparecchiature, quali, a mero titolo esemplificativo e non esaustivo, le opere murarie di fondazione, di allaccio elettrico, ecc..

Le apparecchiature si intenderanno comunque accettate e collaudate se il Cliente diviene responsabile della mancata consegna, installazione e collaudo non avendo completato il sito entro il termine essenziale pattuito ovvero entro il termine di 15 giorni dalla comunicazione a mezzo raccomandata a.r. di formale messa in mora.

La mancata predisposizione del sito non può in alcun caso essere invocata quale causa di risoluzione del contratto o giustificare il differimento dei pagamenti pattuiti. Rimane fermo quanto pattuito all'art. 8.

### 4. DESCRIZIONE MATERIALE E DISEGNI.

I manuali, la documentazione e le specifiche delle apparecchiature sono atti riservati e non divulgabili essendo finalizzati unicamente alla conoscenza del Cliente.

### 5. SPEDIZIONE ED ASSICURAZIONE

La merce viaggia a rischio e pericolo del Cliente, anche nel caso in cui essa sia stata venduta "Franco destino" o con trasporto a carico della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

La CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. non risponderà pertanto di eventuali smarrimenti o danni verificatisi nel corso del trasporto. Le spese eventuali per polizze di assicurazione del trasporto saranno a carico del Cliente che dovrà richiedere la copertura assicurativa del materiale viaggiante.

### 6. PAGAMENTI.

Verranno riconosciuti solo i pagamenti effettuati presso la sede della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. di Roma o mediante accredito sui suoi conti correnti postali o bancari. L'emissione di tratte, anche se contrattualmente convenute e le relative spese di emissione saranno a carico del Cliente, non costituirà deroga alla condizione di effettuare il pagamento presso la nostra sede di Roma. Il ritardo nei tempi di pagamento pattuiti comporta senz'altro avviso, la decorrenza degli interessi previsti dal D. Lgs. 231/02 e successive modificazioni.

Trascorso il termine stabilito per il pagamento senza che il corrispettivo in tutto o in parte, sia stato versato, sarà facoltà della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. di sospendere le eventuali consegne residue, di sospendere il servizio o risolvere il contratto, fermo in entrambi i casi il diritto al risarcimento dei danni o a trattenere la caparra prevista dall'art. 2. Il contratto si intenderà risolto di diritto decorsi 15 (quindici) giorni dalla ricezione della diffida ad adempiere inviata a mezzo di raccomandata A.R. dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.;

In qualsiasi caso di modifica delle condizioni patrimoniali del Cliente, ovvero di inadempienze del medesimo a contratti o impegni anche se assunti verso terzi, sarà facoltà della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. risolvere il contratto ovvero esigere ulteriori garanzie per la sua prosecuzione. I termini di pagamento della merce o dei servizi contrattualmente convenuti, sono tassativi. Pertanto eventuali tolleranze da parte della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. non potranno in nessun caso costituire deroga alla data di scadenza delle obbligazioni assunte dal Cliente.

Qualora la data del pagamento non sia stata indicata nel contratto gli interessi ai sensi del D. Lgs. 231/02 e successive modificazioni cominceranno a decorrere automaticamente, senza che sia necessaria la messa in mora, decorsi trenta giorni dal ricevimento della fattura da parte del Cliente o trascorsi trenta giorni dalla data di ricezione dei beni.

### 7. RISERVA DI PROPRIETA'.

Ai sensi del D. Lgs. 231/02 il materiale diverrà di proprietà del Cliente, solo dopo che ne sarà stato pagato l'intero prezzo. Il Cliente si assume tutti i rischi dal momento in cui ottiene consegna dei beni e sino al pagamento definitivo.

Prima di allora il Cliente sarà custode del materiale medesimo in nome e per conto della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., senza diritto a compenso e con obbligo di rispondere dei danni subiti dalle apparecchiature anche per sola colpa lieve. E' fatto espresso divieto al Cliente di trasferire a terzi, locare o noleggiare il materiale prima di averne pagato integralmente il prezzo.

### 8. COLLAUDO.

Qualora il pagamento del prezzo, sia nel caso di singolo ordine o di ordini plurimi o di un ordine per più apparecchiature, decorra dal completamento del collaudo tecnico amministrativo della singola apparecchiatura (anche ricompresa all'interno dell'ordine plurimo o di un ordine per più apparecchiature), il Cliente dovrà procedere al completamento del collaudo tecnico-amministrativo, del bene entro e non oltre gg. 15 dalla data di fine installazione dell'apparecchiatura pronta per l'uso. Qualora, decorso il termine di cui sopra, il Cliente non proceda al collaudo senza gravi motivi, ovvero non ne comunichi il risultato entro 5 giorni, il bene si considererà collaudato e accettato ai soli fini del pagamento del prezzo e decorreranno i termini contrattualmente stabiliti per il pagamento.

In ogni caso il pagamento, in tutto o in parte delle apparecchiature fa presumere l'accettazione dei beni. Le apparecchiature non potranno in ogni caso essere utilizzate senza il completamento del collaudo tecnico amministrativo. L'utilizzo e/o la messa in funzione delle apparecchiature prima del termine dell'installazione o del collaudo tecnico amministrativo, quando previsto, costituiranno inadempimento grave e faranno immediatamente decadere il Cliente dalla garanzia e dal diritto di assistenza e manutenzione essendo tali comportamenti potenzialmente idonei a compromettere la sicurezza e la salute dei pazienti, degli operatori ed eventualmente di terzi, secondo quanto disposto dal D. Lgs. N. 230/95 e del Digs 187/2000, dal D.M. del 14.2.97 e del 29.12.97 dal D.Lgs N. 81/08 e successive modifiche e dagli standards EN, IEC, CEI in materia di sicurezza elettrica per le apparecchiature elettromedicali.

### 9. RIFIUTO DEL MATERIALE.

In caso di rifiuto ingiustificato del materiale ordinato, e decorsi gg. 15 dalla ricezione della comunicazione della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. di messa a disposizione dei beni e/o del servizio da rendere, il materiale o il servizio si intenderà consegnato e/o il servizio reso.

Saranno a carico del Cliente le spese di trasporto e di deposito e da tale data decorreranno, anche a parziale modifica dell'ordine e/o della proposta, i termini di pagamento.

Eventuali contestazioni, in ordine alla conformità di materiale o del servizio reso indicate nel contratto, dovranno essere notificate, a pena di decadenza, a mezzo lettera raccomandata nel predefinito termine di giorni 7 (sette) dalla data di consegna.

Il materiale stesso non potrà essere restituito al mittente, salvo che non venga richiesto ed ottenuto il consenso scritto da parte di CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

**10. GARANZIA.**

Salvo diverso specifico accordo, CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. garantisce il materiale prodotto da difetti di costruzione e lavorazione, incluso i prodotti Non Canon contestualmente offerti al prodotto della Canon Medical Systems Corporation - Giappone, la durata della garanzia per il materiale nuovo della Canon Medical Systems è di dodici mesi decorrenti dalla data del collaudo del bene così come specificato dagli artt. 3 e 8, salvo ove diversamente indicato o previsto nell'offerta, nel contratto di vendita e/o manutenzione o nelle condizioni speciali, mentre è privo di garanzia il materiale usato salvo ove specificamente indicato nell'offerta, nel contratto di vendita e/o manutenzione o nelle condizioni speciali, fatta eccezione per le seguenti ipotesi per le quali in ogni caso la garanzia non sarà operativa:

- a) montaggio a parte di persone o Società da noi non autorizzate;
- b) manomissione dei materiali da parte delle persone o Società di cui sub a);
- c) cattivo uso, sia da parte del cliente che dei propri rappresentanti e comunque da persone che non abbiano seguito le istruzioni e le raccomandazioni del personale tecnico della Canon Medical Systems S.r.l.
- d) danni derivanti da non idonea conservazione dei beni consegnati in attesa di installazione.
- e) danni provocati da cause o fattori accidentali ai componenti hardware e/o software.
- f) danni subiti dal materiale e/o dalle apparecchiature in conseguenza di urti o cadute, incluse le sonde ecografiche, non provocate dal personale della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., caso fortuito, dolo o colpa del Cliente ed eventi catastrofali (scioperi, guerre, allagamenti o calamità naturali etc);
- g) utilizzo di materiale e/o parti di ricambio non originali, ovvero non conformi alle specifiche tecniche del produttore o a specifiche ambientali o elettriche non idonee ovvero autorizzate;
- h) messa in funzione dell'apparecchiatura da parte del cliente e/o di terzi prima o senza il collaudo previsto dagli artt. 3 e 8.
- i) impiego delle apparecchiature con tensioni dell'alimentazione non idonee alle specifiche fornite; il Cliente dopo la consegna o l'installazione dell'apparecchiatura si assume ogni rischio derivante dalla possibile contaminazione del software da virus esterni. Se collegando le apparecchiature ad una rete esterna o in qualsivoglia altro modo di consentire alla stessa di essere aggredita da virus informatici, la parte acquirente decade dal diritto di garanzia, di manutenzione e di assistenza nei confronti della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. e si assume tutti gli oneri nessuno escluso, per il ripristino delle funzionalità della apparecchiatura, ove possibile. La parte acquirente è colui che utilizza o gestisce l'apparecchiatura a qualsivoglia titolo.
- j) nel caso di fornitura d' apparecchiature che necessitano dell'installazione e/o del collaudo, l'utilizzo delle medesime da parte del cliente o da chiunque ne abbia ottenuta la disponibilità per gli scopi alle quali sono destinate, ma prima del termine dell'installazione o prima del collaudo (se previsto), comporterà l'obbligo dell'acquirente (cliente) di pagare immediatamente il corrispettivo pattuito con rinuncia ad ogni eccezione e la decadenza dal diritto di garanzia e la risoluzione del contratto di manutenzione, rimanendo dovute tutte le somme pattuite a favore di CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.
- k) nel caso di mancato rispetto di quanto previsto nei manuali d'uso del fabbricante e nelle istruzioni di lavoro fornite dalla Canon Medical Systems S.r.l anche in relazione all'esecuzione della registrazione delle operazioni giornaliere di routine ivi previste sulle apparecchiature.

In caso di smarrimento Le spese di imballaggio, di spedizione indicate all'art 5, nonché il montaggio del materiale sostituito, saranno a carico del Cliente. Non potrà mai essere imputata alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. alcuna responsabilità per danni subiti da persone o cose in conseguenza dell'impiego delle apparecchiature fornite. Non potrà mai essere imputata alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. alcuna responsabilità per i danni subiti dal cliente per il tempo necessario al ripristino delle apparecchiature. Il Cliente acconsente a che il personale della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., autorizzato alle attività di manutenzione preventiva e correttiva, in caso di guasto di particolare complessità delle apparecchiature elettromedicali oggetto di intervento, crei copie anonimizzate dei dati presenti sul sistema e le trasmetta interamente alla Società ed al Fabbricante.

**10 Bis) MANTENIMENTO REQUISITI DI CONFORMITA' DM CERTIFICATI**

I dispositivi medicali Canon Medical Systems immessi sul mercato, mantengono i requisiti di conformità certificati dal fabbricante solo se la manutenzione correttiva o "straordinaria" eseguita da terzi non autorizzati ovvero la sostituzione di componenti del dispositivo medicale Canon Medical Systems con parti di ricambio non originali o l'installazione di accessori non originali non abbiano inficiato i requisiti di conformità e di sicurezza dichiarati. In tali casi l'apparecchiatura verrà utilizzata senza alcuna garanzia circa il mantenimento della conformità, sulla base della responsabilità esclusiva dell'utilizzatore e Canon Medical Systems risponderà solo degli eventuali vizi o difetti originali, se ed in quanto tempestivamente contestati ed adeguatamente comprovati.

**11. FORO COMPETENTE**

Foro competente a giudicare qualsiasi controversia insorta tra le parti, relativa alla conclusione, esecuzione o interpretazione del presente contratto sarà in via esclusiva quello di Roma.

**12. DIVIETO DI ESPORTAZIONE.**

Il Cliente si impegna e si obbliga a non esportare i beni acquistati senza nostra preventiva autorizzazione scritta.

Fermo restando quanto previsto dall'art.7, in caso di variazione di domicilio, trasferimento di proprietà ad altro soggetto nel territorio nazionale, alienazione, dovrà pervenire alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. comunicazione scritta; detto obbligo dovrà, a cura del Cliente, essere trasferito al nuovo detentore.

**13. DEROGHE - DISCIPLINA**

Le presenti condizioni generali di vendita e manutenzione si applicano in tutti i casi di fornitura a persone fisiche o giuridiche ma vengono automaticamente derogate dalle condizioni stabilite nei bandi di gara per le pubbliche forniture di beni e servizi ovvero da specifiche e diverse condizioni speciali quando siano preventivamente regolate o disciplinate.

**14. PROVE DI SICUREZZA ELETTRICA**

La Canon Medical Systems S.r.l dichiara che ogni qualvolta vi dovesse essere un intervento tecnico, da parte di personale della stessa incaricato, sulle apparecchiature elettromedicali Canon, o il trasporto e messa in opera delle stesse, queste saranno sottoposte secondo quanto richiesto dalla normativa vigente a prove elettriche di sicurezza. Al fine di evitare l'uso di apparecchi non conformi il personale si obbliga a ritirare il materiale non funzionante e comunque sostituito.

La CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., una volta effettuati i test e verificata la rispondenza delle apparecchiature ai requisiti richiesti in materia di sicurezza elettrica degli apparecchi elettromedicali non potrà essere ritenuta responsabile per i danni eventualmente subiti da operatori pazienti o terzi, e/o dei danni dovuti ad interventi successivi e manomissioni da parte di personale non autorizzato dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

**15. INFORMATIVA ai sensi del D. Lgs. 196/03 (privacy) e successive integrazioni e/o modificazioni.**

La CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., con sede in Roma, - C.A.P. 00144- Via Canton 115, è responsabile della raccolta dei dati.

I suoi dati personali saranno trattati esclusivamente per finalità strettamente connesse all'adempimento delle obbligazioni inerenti i rapporti commerciali intercorsi e/o intercorrenti:

1. per l'inserimento delle anagrafiche nei data base informatici aziendali;
2. per esigenze contrattuali ed i conseguenti adempimenti degli obblighi legali e contrattuali dalle stesse derivanti;
3. per conseguire una efficace gestione dei rapporti commerciali anche ai fini della tutela del credito;
4. per adempiere agli obblighi previsti dalle norme di legge civilistiche, fiscali, dai regolamenti e dalla normativa comunitaria;
5. per eventuali attività dimostrative delle nostre apparecchiature;
6. per offerte commerciali ed iniziative di co-marketing (in corso e future);
7. per indagini di mercato;
8. per la rilevazione della soddisfazione del cliente relativi ai nostri prodotti/servizi;
9. per attività promozionali;
10. per inviti a manifestazioni ed eventi scientifici;
11. per lo svolgimento di attività commerciali tramite la nostra rete vendita diretta ed indiretta (agenti).

La raccolta dei dati viene effettuata dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. con le modalità previste dalla legge 196/03 i dati saranno trattati in modo idoneo a garantirne la sicurezza e la riservatezza nel rispetto del D. Lgs. 196/03, il Cliente potrà esercitare in qualunque momento i diritti di cui all'art. 13 del D.Lgs. 196/03.

**16. SMALTIMENTO DELLE APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE (RAEE) E BATTERIE**

La Canon Medical Systems S.r.l, con sede in Roma, Via Canton 115, dichiara di ottemperare a:

tutte le disposizioni relative allo smaltimento dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche Direttiva Europea 2012/19/UE (WEEE) recepita dal D.lgs 49/2014 e successive modifiche ed integrazioni. Ai sensi e per l'effetto, dell'art. 24 comma 1 e 2 del D.Lgs. 49/2014, la CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. provvederà al ritiro delle apparecchiature mediche, previa richiesta e dichiarazione di "fuori uso" da parte del cliente, ed al trattamento, di recupero e smaltimento delle stesse.

Alle disposizioni della Direttiva 2006/66/CE Batteries, recepita dal D.Lgs. 188/08 e successive modificazioni ed integrazioni.

DOC-7-16-[] Rev.10

**17. IMBALLAGGI**

Alle disposizioni previste dalla Direttiva 94/62/CE del 20 dicembre 1994, sugli imballaggi ed i rifiuti di imballaggio (come modificata dalla direttiva 2004/12/CE) e da decreti legislativi ad esse applicabili.

**18. RISPETTO DISPOSIZIONI D.LGS 231/2001**

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. opera nel rispetto della normativa prevista dal D.Lgs. 231/2001 che disciplina la responsabilità amministrativa degli enti, seguendo il proprio Modello di Organizzazione, Gestione e Controllo e non avalla comportamenti contrari alle disposizioni ivi previste. Il Cliente prende atto e si obbliga a rispettare detta normativa ed ogni eventuale comportamento contrario legittimerà la CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. a risolvere il contratto, ai sensi dell'art. 1456 c.c.  
Rev.7 (04.01.2018)

DETTAGLI DEL CONTRATTO**NOTE:**

- Per tutti i profili contrattuali non è prevista la copertura del materiale di consumo.

CONDIZIONI SPECIALI DI VENDITA**CONDIZIONI SPECIALI DI VENDITA CONTRATTO DI MANUTENZIONE E SERVICE**

Le condizioni speciali di vendita derogano o modificano le condizioni Generali di Vendita e Manutenzione sopra riportate.

**1. PREMESSA**

Il contratto è operativo e valido per le sole apparecchiature fornite dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. che non siano state modificate dal Cliente o dallo stesso collegate ad altri apparati senza autorizzazione scritta della scrivente società ed a condizione che non vi siano stati interventi sulle apparecchiature da parte di personale non autorizzato dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., oppure se ne sia fatto un utilizzo diverso rispetto a quello previsto dalla loro destinazione d'uso.

**2. IMPEGNI DELLA SOCIETA'****2.1 Manutenzione preventiva**

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. esegue la manutenzione preventiva secondo quanto definito dal Fabbricante Canon Medical Systems Corporation – 1385 Shimoishigami, Otawara-Shi, Tochigi 324-8550 – Giappone, basata sull'applicazione della Direttiva Europea Dispositivi Medici 93/42 e successive modificazioni (D.lgs.46/97 – D.lgs 37/2010) e sulle norme relative alla sicurezza elettrica delle apparecchiature elettromedicali IEC 60601-1 e IEC 62353.

Le date delle visite di manutenzione saranno concordate contestualmente alla sottoscrizione del presente contratto, ed indicate nell'allegato al presente contratto "Dettaglio contratto e servizi offerti".

Le operazioni effettuate durante ogni visita di manutenzione preventiva comprendono: pulizia dell'apparato, verifica delle prestazioni, verifica della qualità immagine, regolazioni e tarature, nonché riparazioni di eventuali piccoli difetti (cavi elettrofisiologici, tasti, lampadine, ecc.)

**2.2 Interventi su chiamata**

Il numero degli interventi su chiamata è illimitato. Il tempo di risposta è di 8 ore lavorative dalla segnalazione del guasto ricevuta per iscritto. Gli interventi saranno effettuati nei giorni feriali in orario 8:30/13:00 – 14:00/18:00 escluso sabato e festivi, salvo diverso accordo scritto tra le parti ed indicato nell'allegato "Dettaglio contratto e servizi offerti".

Qualora il problema tecnico sia risolvibile mediante accesso da remoto (collegamento in tele-assistenza per diagnosi remote) ovvero qualora sia comunque necessario un accesso da remoto i dati eventualmente acquisiti dai Tecnici CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. saranno trattati secondo quanto previsto dalle vigenti normative in materia di Privacy.

**2.3 Parti di ricambio e accessori**

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. si impegna a sostituire le parti di ricambio e gli accessori inclusi nel presente contratto, indicati nell'allegato al presente contratto "Dettaglio contratto e servizi offerti" e compresi nel prezzo della manutenzione.

Il materiale di consumo, compreso quello necessario per le prove di funzionamento e la sostituzione di qualsiasi ricambio anche per cause dovute a dolo, imperizia, cadute, cattivo utilizzo, mancata osservanza delle prescrizioni riportate nei manuali d'uso e danni per cause accidentali o comunque di qualunque ricambio o accessorio non indicato nell'allegato, sarà sostituito solo previa sottoscrizione di nuovo contratto e sarà fatturato a parte dalla scrivente Società.

Le parti guaste sostituite resteranno di proprietà di CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

E' onere del cliente verificare la correttezza dei numeri di serie degli accessori indicati nella proposta di contratto.

DOC-7-16-[I] Rev.10

#### **2.4 Varie**

La Società non sarà responsabile per ritardi o inadempienze imputabili a cause di forza maggiore (scioperi, incendi, guerre o calamità naturali, ecc.), caso fortuito, dolo o colpa del Cliente o per il ritardo necessario per il ripristino dell'apparecchiatura.

Gli interventi atti a risolvere inconvenienti di funzionamento causati da uso improprio dell'apparecchiatura o da errori dell'operatore o da incendio, allagamenti, terremoto, fulmine, esplosione, scoppio non causati da ordigni esplosivi, o qualsiasi evento naturale catastrofe non sono compresi e disciplinati dal presente accordo, di conseguenza, nelle ipotesi indicate, qualora il Cliente intenda riparare l'apparecchiatura, dovrà richiedere ed accettare un preventivo di spesa per il ripristino di funzionalità dell'apparecchiatura oggetto del contratto.

In ogni caso qualora si verificano calamità naturali quali, incendio, allagamenti, terremoto, fulmine, esplosione, scoppio non causati da ordigni esplosivi, o qualsiasi evento naturale catastrofe che renda i locali inagibili e/o le apparecchiature inutilizzabili il contratto si intenderà sospeso, per durata e pagamento del prezzo, sino al ripristino dei locali e/o delle apparecchiature.

Dopo ogni visita di manutenzione, una copia del Rapporto Tecnico dovrà essere conservata sia da parte della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. che dal Cliente in un apposito Registro (Registro di manutenzione).

Gli interventi di manutenzione e di riparazione saranno eseguiti da personale qualificato della CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. o da tecnici da essa designati ed inviati.

### **3. IMPEGNI DEL CLIENTE**

Il Cliente userà l'apparecchiatura sotto la propria responsabilità, secondo quanto indicato nel manuale operativo del Fabbricante.

### **4. DURATA DEL CONTRATTO RECESSO E RISOLUZIONE.**

#### **4.1 DURATA**

La durata del contratto è quella concordata con il cliente ed indicata nell'allegato al presente contratto "Dettaglio contratto e servizi offerti".

#### **4.2 ESERCIZIO DEL DIRITTO DI RECESSO**

Il cliente potrà recedere dal contratto una volta trascorsi i primi sei mesi di vigenza dello stesso dando preavviso motivato di 30 giorni a mezzo lettera raccomandata AR. Nel caso di esercizio del diritto di recesso, la CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. avrà diritto di ricevere oltre al compenso pattuito per i primi sei mesi di vigenza del contratto e quello eventualmente maturato fino alla data del recesso, un indennizzo pari al costo di un trimestre di manutenzione.

Qualora l'apparecchiatura oggetto del presente contratto dovesse essere ceduta dal cliente a terzi, il cedente non sarà liberato dalle proprie obbligazioni contrattuali e dovrà dare avviso alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. della cessione a mezzo raccomandata AR; la CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. nei trenta giorni successivi alla ricezione della raccomandata potrà recedere dal contratto e nel caso comunque avrà diritto di ricevere un indennizzo pari al prezzo di un trimestre di manutenzione come determinato all'articolo 5 del presente contratto.

#### **4.3. INADEMPIMENTO DEL CLIENTE - CLAUSOLA RISOLUTIVA ESPRESSA**

- 1 Nel caso di inadempienza del cliente agli obblighi contrattuali del pagamento del prezzo nel termine di cui all'articolo 5 del presente contratto o di quello concordato nell'allegato "Dettaglio contratto e servizi offerti", il contratto si intenderà risolto di diritto decorsi 15 (quindici) giorni dalla ricezione della diffida ad adempiere inviata a mezzo di raccomandata A.R. da CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.; nel caso di inadempimento del Cliente verrà applicata una penale pari al prezzo di un semestre di manutenzione. Tale penale non è soggetta a riduzione da parte del Giudice ex art. 1384 c.c.
- 2 Il mancato pagamento del corrispettivo alle scadenze pattuite sarà considerato grave inadempimento e ferma restando la facoltà dell'applicazione del punto 4.3.1, Canon Medical Systems Sr.l. si riserva la facoltà di sospendere il servizio di manutenzione sino al pagamento delle somme dovute, ai sensi dell'art. 1460 c.c., dando un preavviso con raccomandata AR di 15 giorni; CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., in quest'ultimo caso avrà comunque il diritto di richiedere, a titolo di indennizzo, il pagamento del compenso pattuito nel presente contratto di manutenzione anche nel periodo di sospensione del servizio.
- 3 Il ritardo nei tempi di pagamento pattuiti comporta, in ogni caso, la decorrenza degli interessi previsti dal D. Lgs. 231/02.

### **5. PREZZO**

Il compenso convenuto per le prestazioni contrattuali è indicato nel "Dettaglio contratto e servizi offerti" del presente contratto.

Il pagamento dei canoni di manutenzione, salvo diverso accordo scritto tra le parti ed indicato nelle modalità di pagamento riportate nel presente contratto è esigibile il giorno successivo alla scadenza del canone così come contrattualmente definita.

### **6. IL PAGAMENTO**

Qualora sia previsto il pagamento a mezzo bonifico bancario si indica sin da ora quali Banche d'appoggio:

1. Intesa San Paolo Spa – Viale Città d'Europa 847 – IBAN: IT38H0306903214100000006548
2. Credito Bergamasco filiale di Roma V.le Lavoro, 62 IBAN: IT53N0503403258000000001431
3. Conto corrente Postale – IBAN: IT51 M0760103200000039358007

DOC-7-16-[I] Rev.10

### 7. CONDIZIONI AMBIENTALI

Per assicurare il corretto funzionamento dell'apparecchiatura (dispositivo medico) è della massima importanza che le condizioni dell'ambiente in cui essa opera siano quelle indicate nel Progetto d'installazione fornito dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

La riparazione di danni causati da errate manovre o dalla mancata osservanza delle specifiche non sono coperte dal contratto e saranno fatturate a parte dalla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

### 8. MODIFICAZIONI DELLE PRESTAZIONI

Le parti convengono che le modalità di esecuzione o gli standard delle singole operazioni descritte nel presente contratto potranno essere modificati CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. mediante documento redatto dalla stessa ed inviato al Cliente con lett. racc. A.R. o via telefax.

Tali modifiche si intenderanno valide ed efficaci salvo che, entro 7 giorni dal ricevimento della comunicazione, il Cliente non abbia fatto pervenire alla Società il proprio dissenso motivato tramite racc. A.R. o telefax.

In tal caso CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. si riserva la facoltà di recedere dal contratto senza preavviso con diritto a richiedere, a titolo di penale, un importo pari al prezzo di un semestre di manutenzione come determinato all'articolo 5 del presente contratto.

Tale penale non è soggetta a riduzione da parte del Giudice ex art. 1384 c.c in quanto concordata liberamente tra le parti.

### 9. RISERVATEZZA

Le parti si impegnano a mantenere riservato il contenuto del presente contratto. In particolare le notizie ed i dati relativi alle attività di cui al contratto ed ogni altra informazione riguardante la società hanno carattere confidenziale e non dovranno, in tutto o in parte, essere comunicate a terzi, sia direttamente che indirettamente, e non potranno essere utilizzate per fini diversi da quelli contemplati nel presente contratto".

### 10. PREVALENZA CONTRATTUALE

Le clausole del presente contratto prevalgono qualora difformi o in contrasto con le clausole di eventuali altri contratti sottoscritti tra le parti.

### 11. Tracciabilità dei flussi Finanziari

Le parti si impegnano, ai sensi e per gli effetti dell'articolo 3 della legge 13.08.2010 n. 136 come modificato dal DL 187/2010 e legge n. 217 del 17.12.2010, s.m.i. ad assumersi tutti gli obblighi ivi previsti sulla tracciabilità dei flussi finanziari ed in particolare a titolo esemplificativo e non esaustivo ad adempiere a quanto previsto ai commi 1,2,3,4,5,7,8,9, 9 bis di cui all'articolo 3 nonché ad assumersi gli obblighi di cui agli artt. 4 e 5 L. 136/2010. Le parti si impegnano, qualora abbiano notizia dell'inadempimento della propria controparte agli obblighi di tracciabilità finanziaria a darne immediata comunicazione alla stazione appaltante e alla prefettura-ufficio territoriale del Governo della provincia ove ha sede la stazione appaltante o l'amministrazione concedente. La società \_\_\_\_\_ si impegna ad inserire il CIG ed il CUP, ove obbligatorio ai sensi dell'articolo 11 della Legge 16 Gennaio 2003 n. 3, sui documenti fiscali e contabili di riferimento. Il presente contratto si intenderà risolto di diritto ai sensi e per gli effetti dell'art 9-bis L 136/2010 in caso di mancato adempimento agli obblighi in materia di tracciabilità dei flussi finanziari e mancato utilizzo del bonifico bancario o postale ovvero degli altri strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni.

### 12. Validità ed Efficacia

#### Applicabile esclusivamente a Enti Privati

La validità ed efficacia della presente offerta, è subordinata al pagamento di eventuali pregresse fatture scadute e non saldate, emesse dalla scrivente società verso il Cliente.

Nessuna responsabilità, pertanto, potrà attribuirsi alla CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L. in caso di mancata o ritardata manutenzione dovuta al relativo insoluto.

### 13. Foro competente

Per ogni controversia relativa all'interpretazione, esecuzione e risoluzione del presente contratto, sarà competente in via esclusiva il Foro di Roma.

Roma, \_\_\_\_\_

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Il Presidente o Il Procuratore

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Nome e Cognome \_\_\_\_\_  
Direttore Tecnico  
Firma \_\_\_\_\_  
Procuratore Speciale  
Roberto Gargiulo

IL CLIENTE \_\_\_\_\_

Il Legale Rappresentante

Nome e Cognome \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

DOC-7-16-[] Rev.10

A norma degli artt. 1341 e 1342 le parti, previa lettura delle singole norme ivi contenute, dichiarano di approvare espressamente gli artt. 4, 8, 11 e 12 delle presenti Condizioni Speciali di Vendita Contratto di Manutenzione e Service.

L'accettazione della presente proposta di contratto di manutenzione comporta anche l'espressa accettazione delle Condizioni Generali di Vendita e Manutenzione di CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L., che il Cliente dichiara di ben conoscere, e delle quali, ai sensi degli artt. 1341 e 1342 cc, approva espressamente gli articoli 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 10,10bis, 11 e 15.

Roma, \_\_\_\_\_

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Il Presidente o Il Procuratore  
CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Nome e Cognome Roberto Gargiulo  
Direttore Tecnico

Procuratore Speciale

Firma Roberto Gargiulo

IL CLIENTE \_\_\_\_\_

Il Legale Rappresentante

Nome e Cognome \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

### MODALITA' DI PAGAMENTO

Termine **60 gg DF**  
Periodicità Trimestrale Posticipata  
Validità offerta **60 gg ( dalla ricezione )**

Coordinate Bancarie del Cliente

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### Banca d'appoggio

Intesa San Paolo Spa – Viale Città d'Europa 847 – IBAN: IT38 H0306903214100000006548  
Credito Bergamasco filiale di Roma V.le Civ. Lavoro, 62 - IBAN: IT53 N0503403258000000001431  
Conto Corrente Postale - IBAN: IT51 M0760103200000039358007

Roma, \_\_\_\_\_

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Il Presidente o Il Procuratore  
CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Nome e Cognome Roberto Gargiulo  
Direttore Tecnico

Procuratore Speciale

Firma Roberto Gargiulo

IL CLIENTE \_\_\_\_\_

Il Legale Rappresentante

Nome e Cognome \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_



Da "cmsi.italy@legalmail.it" <cmsi.italy@legalmail.it>

A "tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it" <tecnologiaospedaliera@ospedalecasertapec.it>

Data mercoledì 28 febbraio 2018 - 11:22

---

**contratto di manutenzione TC Aquilion One**

---

Alla cortese attenzione della Dr.ssa Roberta

Gentile Dr.ssa Aprea le invio in allegato comunicazione relativa all'oggetto.

Cordiali saluti

CANON MEDICAL SYSTEMS S.R.L.

Alessandra marzano

-----

---

**Allegato(i)**

AO CASERTA 78 SR-28022018115552.pdf (685 Kb)

Spettabile  
AOC "Sant'Anna e San Sebastiano"  
Via Pelasciano  
81100 CASERTA (CE)

Roma, 28/02/2018  
Prot. RG/am/78

Oggetto: richiesta di proposta contrattuale per la manutenzione della TC Aquilion One

**LA PRESENTE ANNULLA E SOSTITUISCE LA PRECEDENTE STESSO PROTOCOLLO**

Riscontriamo la Vs. Prot. 3211/u del 06/02/2018 relativa alla richiesta di sconto/riduzione del 5% dei corrispettivi contrattuali ai sensi dell'art. 8, comma 8, lett. a) del D.L. n. 66/2014, recentemente convertito in legge, per contestarne ad ogni effetto di legge il contenuto.

Al riguardo, evidenziamo che la predetta norma, la cui portata non può comunque considerarsi obbligatoria, bensì meramente "autorizzatoria", si limita ad estendere a tutte le pubbliche amministrazioni il taglio del 5% sulle prestazioni di beni e servizi già operato per gli enti del S.s.n. dalla precedente Spending Review del 2012.

Risulterebbe, infatti, difficilmente sostenibile considerare la suddetta misura come aggiuntiva e, quindi, doppiamente onerosa e penalizzante per i soli enti del S.s.n. e per i relativi fornitori di beni e servizi.

A ciò si aggiunga che la suddetta richiesta di riduzione del 5% da Voi formulata rischia di comprimere irrimediabilmente ed illegittimamente il costo del personale ed il costo della sicurezza, nonché la già esigua previsione di utile, la quale potrebbe, verosimilmente, risultare annullata, con conseguente violazione, fra l'altro, degli artt. 82, comma 3 bis e 86 comma 3 bis del D.Lgs. 163/2006 richiamati in sede di conversione come limite alla possibilità di operare la suddetta riduzione degli importi contrattuali.

Peraltro, nel settore oggetto del contratto i processi e le misure di razionalizzazione che sono stati finora adottati hanno già determinato il raggiungimento del livello minimo di sostenibilità ed equilibrio economico-finanziario (sia per quanto riguarda gli aspetti qualitativi e quantitativi, sia per quanto riguarda i prezzi) e non sussistono, dunque, le condizioni per ulteriori riduzioni.

Da ultimo, la richiesta di rinegoziazione dei contenuti contrattuali (il cui ambito era già stato limitato entro i confini del sotto soglia da una circolare ministeriale relativa alla Spending Review 2012) non può essere accolta in quanto incompatibile con il diritto dell'Unione europea e con i principi comunitari, i quali stabiliscono il divieto di rinegoziazione dei contenuti dell'offerta in un momento temporale successivo all'aggiudicazione.

Di conseguenza, la norma in questione, ponendosi in contrasto con la prevalente disciplina europea e comunitaria dovrebbe essere disapplicata anche al fine di evitare rischi di scadimento qualitativo in danno della medesima stazione appaltante in conseguenza dell'obbligo di riduzione e/o rinegoziazione in diminuzione dei contenuti contrattuali, con conseguente alterazione verso il basso anche degli elementi di carattere qualitativo che si accompagnano alla determinazione delle caratteristiche della fornitura.

Siamo disponibili, visti i buoni e pluriennali rapporti in corso, ad applicare (una tantum) una riduzione del 3% del canone contrattuale 2017 mantenendo comunque invariato il livello qualitativo delle prestazioni erogate, a fronte di un impegno con validità triennale.

Pertanto il canone per gli anni 2018 - 2019 - 2020 viene fissato a euro 97.000,00/anno (novantasettemila/00) + IVA.

Certi di aver fatto cosa gradita, cogliamo l'occasione per inviare cordiali saluti

Canon Medical Systems S.R.L.  
Il Direttore Tecnico e Procuratore Speciale  
Roberto Gargiulo





ATTESTAZIONE DI REGISTRAZIONE CONTABILE

Il costo derivante dal presente atto:

- è di competenza dell'esercizio 2018/2019/2020 imputabile al conto economico n° 50303010101 aut. 84 sub/1 ed è da imputare al preventivo di spesa RG/am/78 del 28/02/2018, che presenta la necessaria disponibilità;

Il Direttore UOC GEF  
Dr. Eduardo Chianese

Vista la su estesa proposta di deliberazione, si esprime parere favorevole.

**IL DIRETTORE SANITARIO**

Dott.ssa Antonietta Siciliano

**IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO**

Dott. Gaetano Gubitosa

**IL DIRETTORE GENERALE**

**Dott. Mario Nicola Vittorio Ferrante**

nominato con D.G.R.C. n. 297 del 23.05.2017

immesso nelle funzioni con D.P.G.R.C. n.212 del 30.05.2017

deliberazione D.G. n. 1 del 31.05.2017 – immissione in servizio

- Vista la proposta di deliberazione che precede, a firma del Direttore U.O.C.
- Visto i pareri favorevoli resi sulla stessa dal Direttore Sanitario e dal Direttore Amministrativo;

**DELIBERA**

1. procedere con la stipula del contratto di manutenzione per il sistema TC Toshiba mod. Aquilion one, come da proposta prot. RG/am/78 del 28/02/2018, con decorrenza dal 01/01/2018 al 31/12/2020, considerando che la società Canon Medical Systems Srl ha, comunque, assicurato dopo il 31/12/2017, data di scadenza del precedente contratto, gli interventi manutentivi senza soluzione di continuità;
2. precisare che il costo complessivo triennale ammonta ad € 291.000,00 oltre , i.v.a. 22%, imputabile come segue
  - o € 97.000,00 oltre i.v.a. 22%, esercizio 2018, 84 Sub/1, conto economico n° 50303010101;
  - o € 97.000, oltre i.v.a. 22%, esercizio 2019,
  - o € 97.000,00 oltre i.v.a. 22%, esercizio 2020;
3. attribuire alla presente procedura il seguente CIG [7391644198];
4. dare mandato alla UOSD Servizio Prevenzione e Protezione congiuntamente alla società Canon Medical Systems srl della redazione del DUVRI;
5. dare mandato alla U.O.C. Gestione Economico-Finanziaria per gli adempimenti di competenza, ivi compreso il pagamento delle fatture, che andrà effettuato a seguito dell'acquisizione del nulla osta da parte della UOC Tecnologia Ospedaliera ed HTA attestante l'avvenuta fornitura e la regolarità degli importi;
6. trasmettere copia della presente deliberazione al Collegio Sindacale ed alle UUOCC Gestione Economico-Finanziaria, Diagnostica per Immagini nonché alla UOSD Servizio Prevenzione e Protezione;
7. dichiarare la presente immediatamente eseguibile, vista la necessità degli interventi di manutenzione.

**IL DIRETTORE GENERALE**

Dott. Mario Nicola Vittorio Ferrante

